

L'état ci-dessus se rapporte au diverses sortes de poisson exporté du Manitoba et des Territoires du Nord-Ouest, mais on ne saurait dire qu'il s'étend au total du poisson qui, provenant de ces divisions territoriales, s'est exporté à l'étranger; il se peut, en effet, que du poisson originaire du Manitoba et des Territoires du Nord-Ouest ait été expédié à l'étranger de certains points de l'est et inscrit dans la statistique au compte du port par lequel il est sorti du Canada.

L'hon. M. FOSTER : Qu'entendez-vous par ces points de l'est ?

L'hon. M. PATERSON : Supposons que du poisson expédié, soit mis en entrepôt pour être ensuite exporté de Montréal ou de Fort-Erié, il serait inscrit au compte de ces ports.

L'hon. M. FOSTER : Et ce serait assez exact.

L'hon. M. PATERSON : Sans doute.

NOMBRE DE DOSSIERS DEPOSES.

M. CRAWFORD demande :

1. Combien de dossiers le ministère de l'Intérieur a-t-il déposé sur l'ordre du Parlement au cours des sessions de 1895, de 1896 et de 1897 respectivement, ainsi qu'au cours de la session actuelle, jusqu'à cette date ?

2. Combien de questions faites après avis donné le ministère de l'Intérieur a-t-il répondu au cours des sessions de 1905, de 1906 et de 1907, ainsi que durant la session actuelle, jusqu'à ce jour ?

3. Combien de journées de cinq heures et demie de travail a-t-il fallu aux employés du ministère de l'Intérieur pour préparer ces dossiers et ces réponses aux questions au cours des années 1905, 1906 et 1907, à venir jusqu'à cette date de la présente session ?

4. Combien de dossiers ordonnés au ministère de l'Intérieur n'ont pas encore été déposés ?

5. Combien compte-t-on qu'il faudra de jours de cinq heures et demie de travail pour compléter les dossiers qu'il a été ordonné au ministère de fournir, mais qui n'ont pas encore été déposés ?

6. Combien d'originaux ou de parties d'originaux le ministère de l'Intérieur a-t-il déposés sur le bureau de la Chambre au cours de la session actuelle ?

7. Combien de ces documents ou de parties de ces documents ont été déposés devant un comité quelconque de la Chambre au cours de la session actuelle ?

L'hon. FRANK OLIVER (ministre de l'Intérieur) : Voici ce que j'ai à répondre au nom de mon ministère :

1. Il a déposé douze dossiers au cours de la session de 1905, quarante-trois au cours de celle de 1906, trente-cinq au cours de celle de 1907, et vingt-six à venir jusqu'à cette date de la session de 1907-08.

2. Il n'a pas été tenu compte des questions posées par les députés en 1905. Il a été posé soixante-onze questions en 1906-7

M. PATERSON.

et quatre-vingt-treize à venir jusqu'à cette date de la session actuelle.

3. Il n'a pas été tenu compte du temps consacré à la préparation des dossiers au cours de la session de 1905. Il a fallu 2,083 jours de travail d'un employé pour préparer les dossiers et les réponses aux questions en 1906, et 1,050 jours en 1906-7. Le même travail a exigé, à venir jusqu'à cette date de la présente session, 677 jours de travail d'un employé.

4. Quarante.

5. 660 jours de travail d'un employé.

6. Vingt-six.

7. Deux cent trente-six.

L'hon. M. FOSTER : Combien d'heures de travail d'un employé a-t-il fallu pour préparer la réponse à cette question ?

L'hon. M. OLIVER : Ceci fera l'objet d'un rapport supplémentaire à être déposé plus tard.

LES JAPONAIS EN COLOMBIE-ANGLAISE.

M. MACPHERSON demande :

1. A combien de Japonais a-t-il été permis d'entrer dans la Colombie-Anglaise, depuis le 1er février 1908 ?

2. Etaient-ils tous munis de passeports ?

3. Combien d'entre eux revenaient au pays ?

4. Combien d'entre eux s'en allaient aux Etats-Unis ?

5. Quelle était leur occupation respective, suivant les indications de leurs passeports ?

L'hon. FRANK OLIVER (ministre de l'Intérieur) :

1. Cent cinquante-deux, y compris quatre naturalisés Canadiens et dix qui s'en allaient vers d'autres pays.

2. Tous, excepté les quatre naturalisés Canadiens.

3. Neuf japonais et quatre naturalisés Canadiens.

4. Neuf.

5. Cuisiniers... .. 2

Cultivateurs... .. 11

Etudiants... .. 8

Ouvriers... .. 70

Marchands... .. 19

Pêcheurs... .. 13

Femmes de japonais établis... .. 19

Commis... .. 4

Consul et sa suite... .. 5

Non classé (suivant rapport)... .. 1

Total... .. 152

LA SOCIÉTÉ CANADIENNE D'IMMIGRATION ET DE PLACEMENT.

M. MONK (par M. Sproule) demande :

1. La Société canadienne d'immigration et de placement a-t-elle saisi le Gouvernement d'une demande d'aide pécuniaire ou autre ?

2. Le Gouvernement a-t-il accordé ou projette-t-il d'accorder de l'aide à cette société, et sous quelle forme ?